

**Protokoll
über die 92. öffentliche/nicht öffentliche Sitzung des Hauptausschusses am 28.08.2007**

Beginn: 18:00 Uhr
Ende: 20:10 Uhr
Ort: Multifunktionsraum, E 070, Stadthaus, Am Packhof 2-6,
19053 Schwerin

Anwesenheit

Vorsitzender

Claussen, Norbert Oberbürgermeister

ordentliche Mitglieder

Böttger, Gerd	Fraktion DIE LINKE	
Haack, Thomas Dr.	SPD-Fraktion	
Lange, Andreas	CDU-Fraktion und Liberale	
Priesemann, Christoph	CDU-Fraktion und Liberale	ab TOP 7
Rudolf, Gert	CDU-Fraktion und Liberale	
Steinmüller, Rolf	Fraktion Unabhängige Bürger	ab TOP 7
Strauß, Manfred	Fraktion BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN	
Wilke, Wolfgang	CDU-Fraktion und Liberale	

stellvertretende Mitglieder

Harder, Andre	SPD-Fraktion
Menzlin, Thoralf	Fraktion DIE LINKE
Sembritzki, Erika	Fraktion DIE LINKE

Verwaltung

Bartsch, Ulrich
Bode, Hans-Hermann
Czerwonka, Frank
Friedersdorff, Wolfram Dr.
Geniffke, Roland
Henning, Reinhard
Kadler, Joachim
Klößig, Hugo
Kühne, Mathias Dr.
Meyer, Christian

Modl, Günther
Ruhl, Andreas
Sandner, Jochen
Schlick, Stefan
Seifert, Heike
Thiele, Andreas
Wehner, Hans-Jürgen
Wolf, Josef Dr.
Wollenteit, Hartmut

Gäste

Babinsky, Winfried
Kowalk, Peter
Steinhagen, Gert
Szymik, Jan

Leitung: Oberbürgermeister Norbert Claussen

Schriftführer: Simone Timper

Festgestellte Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit und Festsetzung der Tagesordnung

2. Bestätigung der Sitzungsniederschrift der 91. Sitzung vom 10.07.2007 (öffentlicher Teil)

3. Wiedervorlage/n

- 3.1. Städtebauliche Sanierungsmaßnahme "Werdervorstadt/ Wasserkante Bornhövedstraße"
Beteiligung der Betroffenen und der Öffentlichkeit
Vorlage: 01615/2007

4. Vorlage/n

- 4.1. Feststellung des Jahresabschlusses des Geschäftsjahres 2006 für die Bundesgartenschau Schwerin 2009 GmbH
Vorlage: 01654/2007

- 4.2. Jahresabschluss 2006 Zoologischer Garten Schwerin GGmbH
Vorlage: 01684/2007

- 4.3. Jahresabschluss 2006 der Nahverkehr Schwerin GmbH
Vorlage: 01685/2007

- 4.4. Jahresabschluss 2006 der Mecklenburger Verkehrsservice GmbH
Schwerin
Vorlage: 01686/2007

- 4.5. Jahresabschluss 2006 Stadtwerke Schwerin GmbH
Bestellung des Jahresabschlussprüfers für 2007
Vorlage: 01687/2007

- 4.6. Jahresabschluss 2006 der WGS - Wohnungsgesellschaft Schwerin mbH
Bestellung des Jahresabschlussprüfers für 2007
Vorlage: 01688/2007

- 4.7. Jahresabschluss 2006 der Schweriner Abwasserentsorgung (SAE)
Vorlage: 01691/2007

- 4.8. Jahresabschluss 2006 SDS - Stadtwirtschaftliche Dienstleistungen
Schwerin
Vorlage: 01696/2007

- 4.9. Jahresabschluss 2006 Gesellschaft für Beteiligungsverwaltung Schwerin
mbH
Vorlage: 01697/2007

- 4.10. Budgetierung - Erfüllungsbericht 01.01. - 30.06.2007
Vorlage: 01707/2007

- 4.11. Übertragung von Aufgaben der Jugendgerichtshilfe an die Evangelische
Jugend Schwerin
Vorlage: 01438/2006

- 4.12. Sanierung der Uferbefestigung Pfaffenteich Ostufer, 4. BA
Vorlage: 01678/2007

- 4.13. Kostenspaltung "Beleuchtungseinrichtung" der Erschließungsanlage
Walther-Rathenau-Straße
Vorlage: 01652/2007

- 5. Beratung zu Anträgen aus der Stadtvertretung

- 5.1. Verträge Sportvereine
Antragsteller: Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN
Vorlage: 01524/2007

- 6. Sonstiges

- 6.1. Einzelprobleme

Protokoll:

Öffentlicher Teil

zu 1 Eröffnung der Sitzung, Begrüßung, Feststellung der Beschlussfähigkeit und Festsetzung der Tagesordnung

Der Vorsitzende, Herr Oberbürgermeister Claussen, eröffnet die 92. Sitzung des Hauptausschusses, begrüßt die Ausschussmitglieder, anwesenden Gäste und Mitarbeiter der Verwaltung.

Die Beschlussfähigkeit wird festgestellt.

Die Tagesordnung wird mit folgender Ergänzung im nicht öffentlichen Teil bestätigt:

Unter TOP 9.6 wird die Beschlussvorlage „Schlosspromenade 5 a/Stadtplatz am Beutel“ (DS: 01729/2007) als Tischvorlage eingebracht.

zu 2 Bestätigung der Sitzungsniederschrift der 91. Sitzung vom 10.07.2007 (öffentlicher Teil)

Beschluss:

Das Protokoll der 91. Sitzung des Hauptausschusses vom 10.07.2007, öffentlicher Teil (TOP 1 bis 6), wird bestätigt.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 7
Nein-Stimmen: 0
Enthaltung: 3

zu 3 Wiedervorlage/n

**zu 3.1 Städtebauliche Sanierungsmaßnahme "Werdervorstadt/ Wasserkante Bornhövedstraße"
Beteiligung der Betroffenen und der Öffentlichkeit
Vorlage: 01615/2007**

Bemerkungen:

Der Ausschuss für Bauen, Ordnung, Umwelt und Stadtentwicklung hat am 05.07.2007 der Beschlussvorlage einstimmig zugestimmt.

Der Ortsbeirat Schelfstadt, Werdervorstadt, Schelfwerder hat am 01.08.2007 der Beschlussvorlage mit Ergänzungen in der Anlage zugestimmt.
Die Verwaltung wird diese Ergänzungen in den Bericht zu den vorbereitenden Untersuchungen einarbeiten.

Beschluss:

Der Hauptausschuss billigt den Bericht über die Vorbereitenden Untersuchungen "Werdervorstadt/Wasserkante Bornhövedstraße" in der Fassung des Änderungsantrages des Ortsbeirates und beschließt die Beteiligung der Öffentlichkeit und der Betroffenen gemäß § 137 Baugesetzbuch (BauGB) sowie der öffentlichen Aufgabenträger gemäß § 139 BauGB zur Absicht, ein Sanierungsgebiet festzulegen.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen: 10
Nein-Stimmen: 0
Enthaltung: 0

Beschlusnummer:

092/HA/0888/2007

zu 4 Vorlage/n

**zu 4.1 Feststellung des Jahresabschlusses des Geschäftsjahres 2006 für die Bundesgartenschau Schwerin 2009 GmbH
Vorlage: 01654/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit dem Beratungsergebnis am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

**zu 4.2 Jahresabschluss 2006 Zoologischer Garten Schwerin GGmbH
Vorlage: 01684/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit dem Beratungsergebnis am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

**zu 4.3 Jahresabschluss 2006 der Nahverkehr Schwerin GmbH
Vorlage: 01685/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit dem Beratungsergebnis am 25.09.2007.

**zu 4.4 Jahresabschluss 2006 der Mecklenburger Verkehrsservice GmbH Schwerin
Vorlage: 01686/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit dem Beratungsergebnis am 25.09.2007.

**zu 4.5 Jahresabschluss 2006 Stadtwerke Schwerin GmbH
Bestellung des Jahresabschlussprüfers für 2007
Vorlage: 01687/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit dem Beratungsergebnis am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

**zu 4.6 Jahresabschluss2006 der WGS - Wohnungsgesellschaft Schwerin mbH
Bestellung des Jahresabschlussprüfers für 2007
Vorlage: 01688/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit dem Beratungsergebnis am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

**zu 4.7 Jahresabschluss 2006 der Schweriner Abwasserentsorgung (SAE)
Vorlage: 01691/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit dem Beratungsergebnis am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

**zu 4.8 Jahresabschluss 2006 SDS - Stadtwirtschaftliche Dienstleistungen Schwerin
Vorlage: 01696/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit dem Beratungsergebnis am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

**zu 4.9 Jahresabschluss 2006 Gesellschaft für Beteiligungsverwaltung Schwerin mbH
Vorlage: 01697/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit dem Beratungsergebnis am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

**zu 4.10 Budgetierung - Erfüllungsbericht 01.01. - 30.06.2007
Vorlage: 01707/2007**

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung, in den Ausschuss für Bauen, Ordnung, Umwelt und Stadtentwicklung, in den Ausschuss für Kultur, Sport und Schule, in den Ausschuss für Soziales und Wohnen, in den Ausschuss für Wirtschaftsförderung, Tourismus und Liegenschaften sowie in den Jugendhilfeausschuss.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit den Beratungsergebnissen am 09.10.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 12.11.2007 vorgesehen.

zu 4.11 Übertragung von Aufgaben der Jugendgerichtshilfe an die Evangelische Jugend Schwerin
Vorlage: 01438/2006

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung sowie in den Jugendhilfeausschuss zur Vorberatung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit den Beratungsergebnissen am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

zu 4.12 Sanierung der Uferbefestigung Pfaffenteich Ostufer, 4. BA
Vorlage: 01678/2007

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung sowie in den Ausschuss für Bauen, Ordnung, Umwelt und Stadtentwicklung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit den Beratungsergebnissen am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

zu 4.13 Kostenspaltung "Beleuchtungseinrichtung" der Erschließungsanlage Walther-Rathenau-Straße
Vorlage: 01652/2007

Beschluss:

Der Hauptausschuss verweist die Beschlussvorlage in den Ausschuss für Finanzen und Rechnungsprüfung sowie in den Ausschuss für Bauen, Ordnung, Umwelt und Stadtentwicklung.

Die Wiedervorlage im Hauptausschuss erfolgt mit den Beratungsergebnissen am 25.09.2007.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 15.10.2007 vorgesehen.

zu 5 Beratung zu Anträgen aus der Stadtvertretung

zu 5.1 Verträge Sportvereine
Antragsteller: Fraktion Bündnis 90/DIE GRÜNEN
Vorlage: 01524/2007

Bemerkungen:

Der Ausschuss für Kultur, Sport und Schule hat am 11.07.2007 dem Antrag einstimmig mit folgenden Änderungen zugestimmt:

Die Stadtvertretung möge beschließen, die anstehenden Miet-, Pacht- und Erbbaurechtsverträge mit Teilen der Schweriner Sportvereine *nach Einzelfallprüfung und -entscheidung* zügig zu verlängern.

Der Ausschuss Wirtschaftsförderung, Tourismus und Liegenschaften hat am 10.05.2007 dem Antrag einstimmig mit folgenden Änderungen zugestimmt:

Die Stadtvertretung möge beschließen, die anstehenden Miet-, Pacht- und Erbbaurechtsverträge mit Teilen der Schweriner Sportvereine *nach Einzelfallprüfung und -entscheidung* zügig zu verlängern.

Beschluss:

Der Hauptausschuss empfiehlt der Stadtvertretung folgende Beschlussfassung:

Die Stadtvertretung beschließt, die anstehenden Miet-, Pacht- und Erbbaurechtsverträge mit Teilen der Schweriner Sportvereine *nach Einzelfallprüfung und -entscheidung* zügig zu verlängern.

Die Beschlussfassung durch die Stadtvertretung ist für die Sitzung am 17.09.2007 vorgesehen.

Abstimmungsergebnis:

Ja-Stimmen:	10
Nein-Stimmen:	0
Enthaltung:	0

Beschlusnummer:

092/HA/0889/2007

zu 6 Sonstiges

zu 6.1 Einzelprobleme

1.)

Der Oberbürgermeister informiert den Hauptausschuss über eine Entscheidung aus dem Ministerium des Landes für Verkehr, Bau und Landesentwicklung M-V zur Umschichtung von Programmmitteln von der Gesamtmaßnahme Schwerin Mueßer Holz in die Gesamtmaßnahmen Schelfstadt, Altstadt und Paulsstadt. Der Ausschuss für Bauen, Ordnung, Umwelt und Stadtentwicklung wird hierüber informiert.

2.)

Der Oberbürgermeister informiert, dass Herr Dieter Niesen am 27.08.2007 seine Ernennungsurkunde zum Beigeordneten für Finanzen erhalten hat und seinen Dienst am 03.09.2007 antreten wird.

3.)

Der Oberbürgermeister informiert, dass zur nächsten Sitzung des Hauptausschusses am 04.09.2007 ein BUGA – Rundgang vorgesehen ist. Der Rundgang beginnt um 18.00 Uhr an der neuen Wendeschleife am Jägerweg.

4.)

Der Oberbürgermeister informiert, dass das Innenministerium M-V den Nachtragshaushalt der Landeshauptstadt Schwerin für das Jahr 2007 genehmigt hat.

Herr Böttger fragt in diesem Zusammenhang nach, ob bei der gegenwärtigen Erarbeitung des Haushaltssicherungskonzeptes (HAKO) die Grundlage das bereits am 02.05.2007 im 83. Hauptausschuss beratende Konzept (DS 01509/2007) ist.

Der Oberbürgermeister bejaht die Frage von Herrn Böttger dahingehend, dass die Basis das bereits beratende und im 83. Hauptausschuss am 02.05.2007 zur Beschlussfassung empfohlene Konzept ist. Er informiert, dass der vom Innenministerium geforderte Termin (30.09.2007) zur Vorlage eines Haushaltssicherungskonzeptes nicht eingehalten werden kann.

gez. Oberbürgermeister
Norbert Claussen

Vorsitzende/r

gez. Simone Timper

Protokollführer